

Chambre des Représentants de Belgique

SESSION ORDINAIRE 1996-1997 (*)

12 MARS 1997

PROJET DE LOI

modifiant la loi du 16 juillet 1948 créant l'Office belge du Commerce extérieur

AMENDEMENT
présenté après dépôt du rapport

N° 38 DE M. VERSNICK

Art. 6

A l'article 3 proposé, remplacer les alinéas 3 et 4 par ce qui suit :

« Les autorités régionales ont la faculté de se faire représenter par six membres, nommés par arrêté royal délibéré en Conseil des ministres et après accord des gouvernements compétents.

Le secteur privé est représenté par douze membres, nommés par le Roi sur proposition du ministre qui a le Commerce extérieur dans ses attributions. Quatre membres, dont deux d'expression française et deux d'expression néerlandaise, sont nommés sur la base

Voir :

- 535 - 95 / 96 :

- N°1 : Projet de loi.
- N°2 : Amendements.
- N°3 : Rapport.
- N°4 à 6 : Amendements.
- N°7 : Avis du Conseil d'Etat.
- N°8 : Décision du Comité de concertation gouvernement fédéral — gouvernements des communautés et des régions.
- N°9 : Rapport complémentaire.

(*) Troisième session de la 49^e législature.

Belgische Kamer van Volksvertegenwoordigers

GEWONE ZITTING 1996-1997 (*)

12 MAART 1997

WETSONTWERP

tot wijziging van de wet van 16 juli 1948 tot oprichting van de Belgische Dienst voor de Buitenlandse Handel

AMENDEMENT
voorgesteld na indiening van het verslag

N° 38 VAN DE HEER VERSNICK

Art. 6

In het voorgestelde artikel 3, het derde en het vierde lid vervangen door wat volgt :

« De gewestelijke overheden beschikken over de mogelijkheid zich te laten vertegenwoordigen door zes leden benoemd door een in Ministerraad overlegd koninklijk besluit en na akkoord van de bevoegde regeringen.

De particuliere sector wordt vertegenwoordigd door twaalf leden benoemd door de Koning op voordracht van de minister onder wiens bevoegdheid de buitenlandse handel ressorteert. Vier leden, twee Franstaligen en twee Nederlandstaligen, worden be-

Zie :

- 535 - 95 / 96 :

- N°1 : Wetsontwerp.
- N°2 : Amendementen.
- N°3 : Verslag.
- N°4 tot 6 : Amendementen
- N°7 : Advies van de Raad van State.
- N°8 : Beslissing van het Overlegcomité Federale regering — gemeenschaps- en gewestregeringen.
- N°9 : Aanvullend verslag.

(*) Derde zitting van de 49^e zittingsperiode.

d'une liste de huit candidats proposés par les organisations représentatives des employeurs reconnues au niveau fédéral. Deux membres, l'un d'expression française et l'autre d'expression néerlandaise, sont nommés sur la base d'une liste de quatre candidats proposés par les organisations de travailleurs reconnues au niveau fédéral. Les membres des gouvernements régionaux compétents en matière de Commerce extérieur ont la faculté de proposer à la nomination, de commun accord, six membres appartenant aux organisations représentatives des employeurs reconnues par la région compétente. ».

JUSTIFICATION

Le présent amendement vise non seulement à faire en sorte que le gouvernement fédéral se mette en rapport avec les régions afin de conclure effectivement un accord avec celles-ci, mais aussi à corriger la terminologie utilisée.

noemd op grond van een lijst met acht kandidaten voorgedragen door de federaal erkende representatieve werkgeversorganisaties. Twee leden, de ene Franstalig en de andere Nederlandstalig, worden benoemd op grond van een lijst met vier kandidaten voorgedragen door de federaal erkende werknemersorganisaties. De leden van de Gewestregeringen bevoegd voor de buitenlandse handel beschikken over de mogelijkheid om na onderling akkoord zes leden voor benoeming voor te dragen welke deel dienen uit te maken van de door het bevoegde Gewest erkende representatieve werkgeversorganisaties. ».

VERANTWOORDING

Dit amendement strekt er niet enkel toe om de federale regering contact te laten opnemen met de Gewesten en er een daadwerkelijk akkoord mee aan te gaan, maar ook om de juiste terminologie in de tekst te brengen.

G. VERSNICK